

SLOVENSKI STANDARD oSIST prEN 4703:2022

01-junij-2022

Aeronavtika - Specifikacija preskusa za preverjanje prepustnosti električne izolacije

Aerospace series - Test specification for verification of the permeability of electrical insulation

Luft- und Raumfahrt - Testverfahren zur Überprüfung der elektrischen Isolationsfestigkeit

Série aérospatiale - Spécification d'essai pour la vérification de la perméabilité de l'isolation électrique (standards.iteh.ai)

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN 4703

oSIST prEN 4703:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f8a63ed0-

dc4f-4c8b-a758-8946d4e55962/osist-pren-4703-2022

ICS:

49.060 Letalska in vesoljska Aerospace electric električna oprema in sistemi equipment and systems

oSIST prEN 4703:2022

en,fr,de



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 4703:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f8a63ed0dc4f-4c8b-a758-8946d4e55962/osist-pren-4703-2022



EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

DRAFT prEN 4703

April 2022

ICS 49.060

English Version

Aerospace series - Test specification for verification of the permeability of electrical insulation

Série aérospatiale - Spécification d'essai pour la vérification de la perméabilité de l'isolation électrique

Luft- und Raumfahrt - Testverfahren zur Überprüfung der elektrischen Isolationsfestigkeit

This draft European Standard is submitted to CEN members for enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee ASD-STAN.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.ai/catalog/standards/sist/f8a63ed0-

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Ref. No. prEN 4703:2022 E

prEN 4703:2022 (E)

Contents

Page

European foreword Error! Bookmark not defined		
1	Scope	Error! Bookmark not defined.
2	Normative references	Error! Bookmark not defined.
3	Terms and definitions	Error! Bookmark not defined.
4 4.1 4.1.1 4.1.2 4.1.3 4.2 4.3	Test set-up General set-up General Test set-up 1: HV-insulation resistance measurement Test set-up 2: Sheath integrity measurement Immersion of receptacle Operation of test unit	Error! Bookmark not defined. Error! Bookmark not defined.
5	Test procedure	Error! Bookmark not defined.
6	Pass/fail criteria	Error! Bookmark not defined.
7	Designation iTeh STANDAE	C.D. Error! Bookmark not defined.

PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 4703:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f8a63ed0dc4f-4c8b-a758-8946d4e55962/osist-pren-4703-2022

European foreword

This document (prEN 4703:2022) has been prepared by the Aerospace and Defence Industries Association of Europe — Standardization (ASD-STAN).

After enquiries and votes carried out in accordance with the rules of this Association, this document has received the approval of the National Associations and the Official Services of the member countries of ASD-STAN, prior to its presentation to CEN.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 4703:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f8a63ed0dc4f-4c8b-a758-8946d4e55962/osist-pren-4703-2022

1 Scope

This document specifies a test that determines the ability of electrical equipment to withstand wet atmospheres in combination with variable ambient air pressure in particular in an aircraft installation. The main adverse effects to be anticipated are fluid ingress and related insulation breakdown.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 2678, Environmental tests for aircraft equipment — Insulation resistance and high voltage tests for electrical equipment

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp
- IEC Electropedia: available at https://www.electropedia.org/ R D

3.1

LCR meter

type of electronic test equipment used to measure the inductance (L), capacitance (C) and resistance (R) of an electronic component

PREVIEW

4 Test set-up

4.1 General set-up

oSIST prEN 4703:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/f8a63ed0dc4f-4c8b-a758-8946d4e55962/osist-pren-4703-2022

4.1.1 General

The test shall be conducted inside a suitable test chamber. The temperature inside the chamber shall be 15 °C to 35 °C. The unit under test (UUT) shall be placed in a suitable, electrically non-conducting container filled with tap water. NaCl shall be dissolved in the tap water until a conductivity value of $1 \text{ mS cm}^{-1} \pm 0,1 \text{ mS cm}^{-1}$ has been attained. The conductivity shall be measured with a conductivity meter. Depending on the kind of insulation test, two different insulation test devices shall be connected in different ways.

4.1.2 Test set-up 1: HV-insulation resistance measurement

Figure 1 outlines the test set-up for a measurement of the insulation resistance between live parts and an electric shield covering the UUT. A high voltage (HV) insulation resistance tester that complies with ISO 2678 shall be placed and connected outside the test chamber. The supply wires (7 and 8) shall be short-circuited and connected to one terminal of the insulation tester, the shield wire (9) shall be connected to the other terminal of the insulation tester.



The second test set-up is based on the first test set-up in Figure 1. Figure 2 outlines the test set-up for the measurement of the integrity of the insulation between an electrically conducting part of the UUT and an external electrode immersed into/the test (fluid additionally) The electrode shall be made of platinum or platinum coated metal. The electrical resistance measured between both ends of the electrode shall be < 1 Ω .

The insulation tester is a two terminal LCR meter that shall comply with the following requirements: measurement voltage below 1 V, measurement frequencies at 1 kHz and 100 kHz available, capable to indicate serial capacitance, phase angle and parallel resistance, upper resistance measurement limit > 100 M Ω and lower capacitance measurement limit < 1 pF.

The conducting part to be tested, usually the shield (9), shall be electrically connected to one terminal of the LCR-meter through the connecting wire. The external electrode shall be electrically connected to the other terminal of the LCR-meter. The external electrode shall be fixed within a distance d of 2 cm to 10 cm from the UUT in a central position.

The largest projected surface area of the UUT shall face the electrode. The distance of each point of the surface to the electrode shall be less than 50 cm. Multiple parallel connected electrodes may be used to fulfil this requirement.

The total surface area of the electrode shall be minimum 8 cm^2 .

1

2

3

4

5



container filled with test fluid (tap water with NaCl dissolved) 6

Figure 2 — Test set-up 2: Integrity measurement of the sheath

4.2 Immersion of receptacle

The UUT can include an additional receptacle to be tested. Depending on the purpose of the unit to be tested the receptacle of the unit can be immersed (A), partially immersed (B) or not immersed (C, D) in the test fluid, according to Table 1. If the connector shall be partially immersed, it shall be specified if the connector's split line shall be above or below the fluid level. If the connector shall not be subjected to the salt environment of the chamber, category (D) shall be selected for the test set-up.

Key 1

2

3

4

5

UUT



Table 1 — Receptacle immersion categories

4.3 Operation of test unit

Depending on the purpose of the unit to be tested, the unit can be operated (1), powered but non-operated (2) or non-powered, non-operated (3), according to Table 2.

Category	Description
1	UUT operated
2	UUT powered, non-operated
3	UUT non-powered, non-operated

Table 2 — Operation of test unit

Test procedure 5

The test procedure shall be done according to the following steps:

- adjust temperature as given in general test conditions, while the chamber pressure is equal to a) ambient pressure;
- place the equipment into the operating state as specified; b)
- decrease chamber pressure to 20 kPa (if not otherwise specified) within 5 min to 15 min and c) maintain this pressure for a total of 120 min (i.e. including the time taken to decrease the pressure);
- increase chamber pressure to ambient pressure within 5 min and maintain this pressure for a total d) of 60 min (i.e. including the time taken to raise the pressure);
- steps c) and d) constitute a cycle with a period of 180 min; e)
- repeat steps c) and d) eight times providing 8 cycles per day (24 h); f)
- g) repeat step f) for at least 30 days to give a total of 240 cycles.



Kev

Х time in min

pressure in kPa Y

Figure 3 — Pressure profile for one three-hour cycle

An insulation resistance measurement according to ISO 2678 shall be conducted using test set-up 1 and an appropriate receptacle immersion category.

In addition, the integrity of the sheath of the UUT shall be measured using test set-up 2. The LCR meter reading shall be set to serial capacity (C_s) and phase angle (θ) first. The set voltage shall be in the range 0,1 V to 1 V, preferable it should be set to 0,5 V. The serial capacitance and the phase angle shall be measured at 1 kHz and at 100 kHz measurement frequency. Afterwards the reading shall be set to parallel resistance (R_p) and the parallel resistance shall be measured at 1 kHz measurement frequency.